

**Paritair Subcomité voor het bedrijf der
hardsteengroeven en der groeven van uit te
houwen kalksteen in de provincie Henegouwen**

Collectieve arbeidsovereenkomst van 17 juni 1999

Toekenning van het conventioneel bmgpensioen op
58 jaar

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is
van toepassing op de werkgevers en de werknemers
van de **ondernemingen die ressorteren** onder het
Paritair Subcomité voor het bedrijf der hardsteen-
groeven en der groeven van uit te houwen kalk-
steen in de provincie Henegouwen.

Onder "werknemers" verstaat men de **werklieden** en
werksters.

Art. 2. Onverminderd de bepalingen van het ko-
ninklijk besluit van 7 december 1992 **betreffende de**
toekenning van werkloosheidsuitkeringen in geval
van conventioneel bmgpensioen, wordt het principe
van de toepassing van een regeling van conventio-
neel bmgpensioen van het type collectieve arbeids-
overeenkomst **nr 17 aanvaard** in deze sector voor
het werkend personeel (met **uitzondering** van de
langdurige zieken), dat **opteert** voor deze formule
en de **leeftijd van 58 jaar bereikt** tussen
1 januari 1999 en 31 december 2000.

Art. 3. In geval van **brugpensionering** wordt de
bruggepensioneerde vervangen volgens de
wettelijke bepalingen.

669
**Sous-commission paritaire de l'industrie des
carrières de petit granit et de calcaire à tailler
de la province de Hainaut**

Convention collective de travail du 17 juin 1999

Octroi de la prépension conventionnelle à 58 ans

Article 1er. La présente convention collective de
travail s'applique aux employeurs et aux travailleurs
des entreprises ressortissant à la Sous-commission
paritaire de l'industrie des carrières de petit granit et
de calcaire à tailler de la province de Hainaut.

Par "travailleurs" on entend les ouvriers et les ou-
vrières.

Art. 2. Sans préjudice des dispositions de l'arrêté
royal du 7 décembre 1992 relatif à l'octroi d'alloca-
tions de chômage en cas de prépension conventio-
nelle, le principe de **l'application** d'un régime de
prépension conventionnelle du type convention
collective de travail n° 17 est admis dans le présent
secteur pour le personnel actif (à l'exclusion des
grands malades), qui opte pour cette formule et qui
atteint l'âge de 58 ans entre le **1er janvier 1999** et le
31 décembre 2000.

Art. 3. En cas de **prépensionnement**, le prépen-
sionné sera remplacé suivant les dispositions léga-
les.

NEEPLICINGS DEPOT | REGISTR.-ENREGISTR
30-06-1999 | 30-07-1999

51.825/CO/102.01

Art. 4. Het systeem van het conventioneel **brugpensioen** is facultatief. De werkgever verbindt er zich toe het **brugpensioen** te gelegener tijd voor te stellen **aan** de **werknemer** die zijn **wil heeft** te kennen gegeven om er **aanspraak** op te **maken**.

Art. 5. Het **vertrek** met brugpensioen onder de in artikel 4 hierboven omschreven voorwaarden **impliceert** voor de werknemer de **verplichting** om te werken tijdens zijn **opzeggingstermijn**.

Art. 6. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in **werking** op 1 **januari 1999** en houdt op van **kracht** te zijn op 31 december 2000.

Art. 4. Le système de prépension conventionnelle est facultatif. **L'employeur s'engage** à proposer en temps utile la prépension au travailleur qui a manifesté sa volonté d'en réclamer le bénéfice.

Art. 5. Le départ en prépension dans les conditions définies ci-dessus dans l'article 4 donnera lieu pour le travailleur à la prestation de son préavis.

Art. 6. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} janvier 1999 et cesse de produire ses effets le 31 décembre 2000.